

Бр. 23 - 05 / 06

31. 05. 2006 год.

СКОПЈЕ

Бр. 12 - 3008 / 1

26. 05. 2006 год.

СКОПЈЕ

Врз основа на член 87 од Законот за минерални сировини ("Сл.вешник на Република Македонија, бр.18/99 и 29/02), Одлуката на Владата на Република Македонија за давање концесија за експлоатација на минералната сировина бр. 19-1993/1 од 25.04.2006 година. Одлуката за определување на критериумите и висината на надоместокот за концесии за вршење детални геолошки истражувања и експлоатација на минерални сировини ("Сл.вешник на Република Македонија", бр. 100/05)

1. ВЛАДАТА НА РЕПУБЛИКА МАКЕДОНИЈА

застапувана од министерот за економија

м-р Фатмир Бесими

(во натамошниот текст: концедент)

2. "ФЕЛПС ДОЦ ВАРДАР" ДООЕЛ Скопјер

застапувано од лицето, д-р Марин Александров

(во натамошниот текст: концесионер)

на ден _____ 2006 година во Скопје, склучија:

ДОГОВОР

**за концесија за детални геолошки истражувања
на минерални сировини**

ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРОТ

Член 1

(1) Со овој договор се уредуваат начинот и условите под кои се дава концесија за вршење на детални геолошки истражувања на металични минерални сировини на локалитетот во близина на с. Иловица, општина Струмица, висината и начинот на плаќањето на надоместокот на добиената концесија за вршење на детални геолошки истражувања, како и други права и обврски кои произлегуваат за концесионерот и концедентот.

(2) Концесијата од став (1) на овој договор се дава за период од 3 години.

Член 2

(1) Истражното поле од член 1 од овој договор се наоѓа на локалитетот во близина на с. Иловица, општина Струмица, и го зафаќа просторот ограничен со точки, дефинирани со координати, точките меѓусебно поврзани со прави линии како што се дадени на топографската карта приклучена кон овој договор, и тоа:

ТОЧКА	КООРДИНАТА -X	КООРДИНАТА -Y
T-1	4.594.400,00	7.653.000,00
T-2	4.596.000,00	7.656.000,00
T-3	4.596.000,00	7.654.200,00
T-4	4.594.800,00	7.653.000,00

(2) Површината на просторот за детални геолошки истражувања од став 1 од овој член изнесува $P=1,68 \text{ km}^2/\text{квадратни километри}$.

(3) Концесионерот е должен да ги исколчи границите на истражниот простор од член 2 од овој договор.

(4) Составен дел на овој договор е приклучената топографска карта во мерка $M=1:25.000$ во Гаус-Кригерова проекција, на која се нацртани границите на истражниот простор со соодветните точки поврзани меѓусебно со прави линии, а одредени со координати.

ОБВРСКИ И ПРАВА

Член 3

Концесионерот е должен да го реши прашањето на правото на користењето на земјиштето за вршење на детални геолошки истражувања од член 2 на овој договор, односно да обезбеди владение и користење на истото земјиште.

Доколку земјиштето е во државна сопственост концесионерот може да поднесе барање до Владата на Република Македонија, за стекнување право на користење на земјиштето на предметното истражно поле под закуп.

Член 4

Концесионерот не може да склучува договор за пренесување на добиената концесија и да го дава под закуп просторот од член 2 од овој договор без согласност на концедент.

Член 5

Концесионерот се обврзува вршењето на деталните геолошки истражувања на просторот описан во член 2 на овој договор да го врши во согласност со одредбите од Законот за минерални сировини, односно:

1. работите да ги изведува согласно со одобрението за геолошки истражувања, проектот за деталните геолошки истражувања, стандардите и техничките нормативи кои важат за изведување на тие работи;
2. да ги спроведува пропишаните мерки за заштита при работа;
3. навремено да преземе мерки за безбедност на граѓаните, нивниот имот, сообраќајот и соседните објекти;
4. да води соодветни книги за извршените детални геолошки истражни работи; да доставува временни и годишни извештаи од извршените истражувања.

5. во истражните рударски објекти, како што се поткопи, ходници, шахти, површински копови, бунари, дупнатини и други објекти, не смее да врши депонирање на штетни, отпадни и радиоактивни материји;
6. по завршувањето на деталните геолошки истражувања да достави до Министерството за економија извештај од извршените детални геолошки истражувања. Извештајот од извршените детални геолошки истражувања треба да биде испратен со елементите определени во член 44 став 2 од Законот за минералните сировини;
7. да обезбеди на одделни работни места работите да ги вршат лица што ги исполнуваат пропишаните услови;
8. да го извести благовремено Министерството за економија и Државниот инспекторат за техничка инспекција за секое привремено запирање како и за трајното запирање на деталните геолошки истражни работи;
9. да води евидентија за изведените количини минерални сировини, за каква намена минералната сировина е користена, како и да ги евидентира и другите минерални сировини чие постоење е утврдено;
10. при вршењето на деталните геолошки истражувања да не врши откопување на поголеми количини на минерални сировини од одобрените, односно при вршењето на геолошките истражувања вадењето на минералната сировина да не преминува во експлоатација.
11. ако концесионерот не постапува во согласност со одредбите од став 1 точките 3, 4, 5 и 7, концедентот има право да му ја одземе на концесионерот, концесијата за детални геолошки истражувања.
12. да ги користи само постојните патишта на просторот кој се истражува бидејќи не се дозволува изградба на посебни пристапни патишта поради негативните влијанија на постојните водотеци.
13. при употреба на механизација при истражувањата, да не се испуштаат масла, гориво или било какви материји кои може да доспееат во коритото на водотеите, а во случај на дефект да се превземаат итни мерки за отстранување на таквите материји.
14. за користење на вода во процесот на истражување, концесионерот треба да добие согласност од Управата за водостопанство.
15. при појава на подземни води или извори во тек на истражувањата, концесионерот е должен истите да ги регистрира и да ја извести Управата за водостопанство.

Член 6

Ако концесионерот просторот од член 2 од овој договор не го користи според предвидената динамика на вршење на работите во Проектот за вршење на деталните геолошки истражувања, концедентот има право да го одземе просторот што не се користи според определената динамика.

Член 7

Концесионерот се обврзува при вршењето на деталните геолошки истражувања да изведи количини на минерална сировина определена со упростениот рударски проект, и одобрението за детални геолошки истражувања.

Доколку концесионерот вади поголема количина на минерална сировина од определената со одобрението и таа ја користи за комерцијални цели, концедентот има право да му ја одземе концесијата и целокупната добивка од продадената минерална сировина.

Доколку концесионерот има потреба од поголема количина на минерална сировина и таа му е потребна за соодветни испитувања, концесионерот е должен да поднесе писмено барање со образложение за нејзина намена, до Министерството за економија.

Член 8

Ако при вршењето на деталните геолошки истражувања концесионерот наиде на стари археолошки градби или други објекти од слична природа е должен веднаш истите да ги пријави во МИнистерството за економија.

Концесионерот гарантира дека сите фосили, монети, предмети со вредност или антиквитети или други слични остатоци, се и ќе останат сопственост на давателот на концесијата.

Доколку откриените предмети се движни ќе му се дозволи на концедентот на негов трошок да влезе во истражното поле, заради нивно отстранување од тоа поле.

Доколку предметите се недвижни, ќе им дозволи на стручните лица овластени од концедентот или надлежната власт да извршат испитувања што се бараат со закон или на друг начин се сметаат за неопходни, на трошок на концедентот.

За трошоците што ќе настанат со престанокот на вршењето на деталните геолошки истражувања, заради реализација на работите од став 3 и 4 од овој член, договорните страни ќе склучат нов договор за обештетување. При тоа, концедентот има право да бара концесионерот да вложи напори да ја реорганизира работната програма за да ги минимизира или избегне зголемените трошоци.

Доколку дојде до запирање на работите на вршење на геолошките истражувања, концедентот се обврзува да ја продолжи концесијата за вршење на геолошки истражувања за онолку време за колку е запрено вршењето на геолошките истражувања.

Член 9

Концесионерот е должен да ги надомести во целост штетите причинети на трети лица при вршењето на деталните геолошки истражувања.

Член 10

На име надоместок за концесијата за вршење на деталните геолошки истражувања за металични минерални сировини концесионерот се обврзува да плаќа во износ од 15.000 ден/км².

Доколку дојде до измена на прописите за висината, начинот и условите за наплата на концесискиот надоместок, плаќањето на концесискиот надоместок ќе се уреди со посебен анекс кон овој договор.

Надоместокот од член 10 од овој договор, концесионерот ќе го уплатува на сметката на буџетот на Република Македонија најдоцна 15 јануари од тековната година,

при што е должен копија од документот за извршена уплата најдоцна во рок од 10 дена од денот на уплатата да достави до Министерството за економија.

Член 11

По истекот на времетраењето на концесијата, односно по трајното престанување на концесијата за вршење на детални геолошки истражувања, сите поткопи, шахти како и нивните прегради стануваат сопственост на концедентот без плаќање на надомест.

Недвижните објекти како згради и други објекти, по истекот на времетраењето на концесијата, односно по трајното престанување на концесијата за вршење на детални геолошки истражувања, концесионерот може да ги отуѓи.

Инсталациите, опремата, приборот за работа (машини) по истекот на времетраењето на концесијата, односно по трајното престанување на концесијата за вршење на детални геолошки истражувања се сопственост на имателот на концесијата.

На барање на концедентот, по престанувањето на времетраењето на концесијата, во рок што тој ќе го определи, концесионерот е должен да ја отстрани опремата.

Член 12

Концесионерот е должен за извршените детални геолошки истражувања да достави елаборат со извештај од извршената ревизија на елаборатот и резултатите од извршените детални геолошки истражувања.

Концесионерот е должен по завршувањето или запирањето на деталните геолошки истражувања да достави до Министерството за економија извештај за извршените детални геолошки истражувања со целокупната документација за резултатите од истражувањето.

Извештајот од став 2 на овој член задолжително треба да ги содржи податоците предвидени со член 44 став 2 од Законот за минералните сировини.

Кон извештајот од став 1 на овој член, концесионерот е должен да приложи топографски карти во соодветен размер со јасно вицтани места на кои се изведени деталните геолошки истражувања.

Член 13

Сите информации кои произлегуваат од правата и обврските на овој договор, како и информациите кои потекнуваат од вршењето на активностите согласно овој договор, ќе се сметаат за тајна на договорните страни.

Член 14

Ако во било кое време концесионерот не е во состојба да ги изврши целосно или дел од своите обврски, предизвикани од Виша Сила, за таквите причини ќе го извести Министерството за економија.

Член 15

Под Виша Сила се смета непредвидливите настани за кои договорните страни немале сознание и неможеле да ги предвидат, а кои имаат негативно влијание во вршењето на деталните геолошки истражувања, како што се

а) војна, инвазија, акт на странски непријател, терористички акт, граѓанска војна, востание и бунт од страна на сили непријателски за Владата, што резултира со нанесување штети или уништување на работите или на било кој нивен значаен дел, или со нанесување штета или уништување на значителен дел од опремата на концесионерот;

- б) земјотреси, пожари, поплави, во различен или прекумерен степен на климатски и природни непредвидливи настани што ќе оштети или уништи значителен дел од опремата на концесионерот на просторот за детални геолошки истражувања;
- в) индустриски спорови или штрајкови.

РАСКИНУВАЊЕ НА ДОГОВОРОТ *Раскинување поради виша сила*

Член 16

Ако поради настан на “виша сила”, натамошната реализација на овој договор е невозможна, концесионерот ќе го извести концедентот во рок од 30 дена од појавата на тој настан, со опис на настанот и неговите веројатни економски последици. Концедентот и концесионерот ќе се консултираат за изнаоѓање на заедничко задоволувачко решение поради овие изменети околности.

Ако во рок од 3 месеци од појавата на настанот на виша сила, не дојде до заедничко задоволувачко решение, концесионерот има право да го раскине договорот, за што писмено ќе го извести концедентот.

Член 17

Ако дојде до раскинување на договорот, во случај на настан на виша сила во текот на вршење на деталните геолошки истражувања, за која е доделена концесијата, концесионерот се обврзува да ги исплати сите давачки на концедентот определени со член 10 од овој договор, како и да ја предаде целокупната техничка документација предвидена со одредбите на овој договор.

По однос на правото на сопственост на движните и недвижните предмети ќе се применуваат одредбите од член 19 од овој договор.

Раскинување на договорот од страна на концедентот

Член 18

Концедентот има право да го раскине договорот ако:

- концесионерот постапува спротивно на одредбите од член 5 став 1 точки 3, 4, 5 и 7 од овој договор;

- концесионерот не го платил надоместокот за концесија определен со член 10 од овој Договор; и

- концесионерот постапува спротивно на член 7 став 1 од овој договор.

Во случајот од став 1 од овој член, концесионерот е должен да му ги надомести на концедентот правата на надоместок за концесијата од член 9 на овој договор и да го рекултивира земјиштето доколку е тоа потребно.

Во случаите од став 1 од овој член, концесионерот е должен целокупната техничка документација во врска со проектот да ги достави до Министерството за економија.

ЗАВРШНИ ОДРЕДБИ

Член 19

Доколку концесионерот се јави и како барател на концесија за експлоатација, концедентот во тој случај има право да побара примена на таква техника и технологија која овозможува експлоатација на вакви типови на наоѓалишта без негативни влијанија врз човековата околина вклучувајќи ги тутка и водите, дополнително уредено со договорот за концесија за експлоатација.

Член 20

Договорните страни се согласни, споровите настанати во врска со примената на овој договор да ги разрешат договорно и по мирен пат.

Во случај спорот да не може да се разреши на начинот предвиден во став 1 на овој член, договорните страни се согласни спорот да го решаваат пред належниот суд во Скопје.

Член 21

Овој договор е составен во (6) шест еднообразни примероци од кои по 2 (два) примероци за договорните страни, а по 1 (еден) примерок за Министерството за финансии-Управа за јавни приходи и Државен инспекторат за техничка инспекција.

Член 22

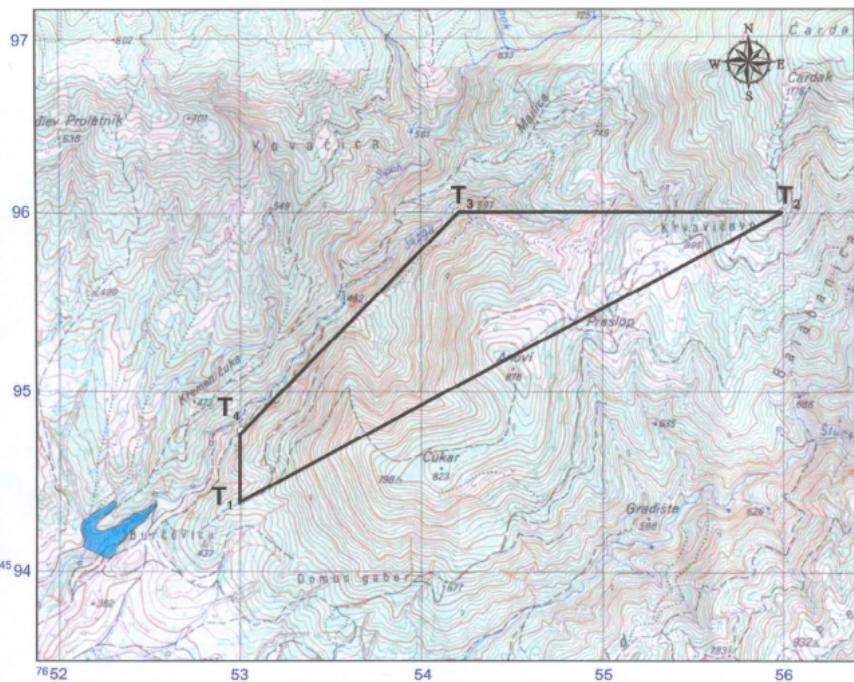
Овој договор влегува во сила со денот на неговото потпишување од договорните страни.

ФЕЛД Морис Александров
ВАРДАР
ДООЕА
Скопје

**ЗА ВЛАДАТА НА РЕПУБЛИКА
МАКЕДОНИЈА
МИНИСТЕР ЗА ЕКОНОМИЈА**

м-р Фатмир Гесими

ГРАНИЦИ НА КОНЦЕСИОНИОТ ПРОСТОР "ИЛОВИЦА"



Точка бр.	X	Y
T ₁	7.653.000,00	4.594.400,00
T ₂	7.656.000,00	4.596.000,00
T ₃	7.654.200,00	4.596.000,00
T ₄	7.653.000,00	4.594.800,00


 Површина P = 1.68 km²

Концесионен простор